

Львівський національний університет імені Івана Франка  
 (повне найменування вищого навчального закладу)  
 Філологічний факультет  
 Кафедра сходознавства імені професора Ярослава Дашкевича



“ЗАТВЕРДЖУЮ”  
 В.о. декана філологічного  
 факультету

*[Signature]*  
 Крохмальний Р.О.

30 ” серпня 2022 року

## РОБОЧА ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ

### Основи наукових мовознавчих досліджень

	(назва навчальної дисципліни)
галузь знань	<u>03 Гуманітарні науки</u>
	(шифр і назва напрямку підготовки)
спеціальність	<u>035 Філологія</u>
	(шифр і назва спеціальності)
спеціалізація	<u>035.069 Східні мови та літератури (переклад включно),</u> <u>перша - японська</u>
	(назва спеціалізації)
факультет	<u>філологічний</u>
	(назва інституту, факультету, відділення)


Робоча програма «Основи наукових мовознавчих досліджень» для студентів за спеціальністю «Японська мова  
(назва навчальної дисципліни)  
і література» „26” серпня, 2022 року - 8 с.

Розробники: (вказати авторів, їхні посади, наукові ступені та вчені звання)  
Батюк І. Ю., асистент кафедри сходознавства імені професора Я. Дашкевича,  
Витичак У. Я, асистент кафедри сходознавства імені професора Ярослава Дашкевича

Робоча програма розглянута на засіданні кафедри сходознавства імені професора Ярослава Дашкевича

Протокол від. “29” \_\_\_\_\_ серпня \_\_\_\_\_ 2022 року № 1

В.о. завідувача кафедри сходознавства імені проф. Ярослава Дашкевича

\_\_\_\_\_  \_\_\_\_\_ ( доц. Максимів О. Й.)  
(підпис)

(прізвище та ініціали)  
“ 29 ” \_\_\_\_\_ серпня \_\_\_\_\_ 2022 року

Затверджено Вченою радою філологічного факультету  
Протокол від. “30” \_\_\_\_\_ серпня \_\_\_\_\_ 2022 року № 1

“ 30 ” \_\_\_\_\_ серпня \_\_\_\_\_ 2022 року Голова  \_\_\_\_\_ (Крохмальний Р.О.)  
(підпис) (прізвище та ініціали)

### 1. Опис навчальної дисципліни

Найменування показників	Галузь знань, напрям підготовки, освітньо-кваліфікаційний рівень	Характеристика навчальної дисципліни	
		денна форма навчання	заочна форма навчання
Кількість кредитів – 6	Галузь знань <u>03 Гуманітарні науки</u> (шифр і назва)	За вибором	
	Напрямок підготовки <u>035 Філологія</u> (шифр і назва)		
Модулів – 1	Спеціальність (професійне спрямування): <u>035.069 Східні мови та літератури (переклад включно), перша - японська</u>	<b>Рік підготовки:</b>	
Змістових модулів – 4		2-й	
Загальна кількість годин - 180		<b>Семестр</b>	
		3-й	4-й
Тижневих годин для денної форми навчання: 3-й сем. – 2; 4-й сем. – 2.	Освітньо-кваліфікаційний рівень: бакалавр	<b>Лекції</b>	
		год.	год.
		<b>Практичні, семінарські</b>	
		32 год.	32 год.
		<b>Лабораторні</b>	
		год.	год.
		<b>Самостійна робота</b>	
58 год.	58 год.		
<b>Індивідуальні завдання: год.</b>			
Вид контролю: залік			

#### Примітка.

Співвідношення кількості годин аудиторних занять до самостійної і індивідуальної роботи становить для денної форми навчання – 55 %.

## 1. Мета та завдання навчальної дисципліни

Мета даного курсу – викласти основні вимоги щодо змісту і оформлення курсової роботи, допомогти студентам у формулюванні проблематики дослідження, мети, предмета і об'єкта дослідження тощо.

Завдання – навчити студентів використовувати засвоєний теоретичний матеріал у процесі написання кваліфікаційного дослідження..

В результаті вивчення даного курсу студент повинен

**знати:** головні методологічні поняття та категорії, необхідні для проведення кваліфікаційного наукового дослідження; правила оформлення кваліфікаційного наукового дослідження; засади підготовки до захисту кваліфікаційних досліджень.

**вміти:** застосовувати головні методологічні поняття та категорії у проведенні кваліфікаційного наукового дослідження; грамотно оформляти наукове кваліфікаційне дослідження; грамотно готувати та виголошувати усні наукові доповіді та повідомлення.

## 3. Програма навчальної дисципліни

### Змістовий модуль 1. Головні засади філологічних досліджень

Тема 1. Поняття наукової проблеми та проблемної ситуації. Поняття актуальності/неактуальності наукової тематики. Мета та завдання наукового дослідження.  
Тема 2. Категорії об'єкта, предмета та матеріалу наукового дослідження. Типологія філологічних об'єктів, предметів та матеріалу філологічного дослідження.  
Тема 3. Теоретичне та практичне значення результатів наукового дослідження. Поняття наукової теорії та наукового закону.

### Змістовий модуль 2. Джерела наукового матеріалу та методи філологічних досліджень

Тема 1. Типи японських філологічних джерел наукового матеріалу.  
Тема 2. Види роботи з бібліотечними каталогами.  
Тема 3. Методи філологічних досліджень. Специфіка методики в японських філологічних дослідженнях.

### Змістовий модуль 3. Правила оформлення курсової роботи

Тема 1. Технічні вимоги до оформлення кваліфікаційних робіт. Головні вимоги до наукового тексту. Правила подання цитат та посилання на використані джерела.  
Тема 2. Жанри наукових робіт.  
Тема 3. Правила оформлення наукової статті.

### Змістовий модуль 4. Підготовка до захисту курсової роботи

Тема 1. Головні мовні ознаки наукового стилю.  
Тема 2. Головні характеристики наукової термінології.  
Тема 3. Правила підготовки та виголошення усного повідомлення.

## 4. Структура навчальної дисципліни

Назви змістових модулів і тем	Кількість годин									
	Денна форма					Заочна форма				
	Усього	у тому числі				Усьог о	у тому числі			
		л	пр	інд	ср					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
<b>Змістовий модуль 1. Головні засади філологічних досліджень</b>										
Тема 1. Поняття наукової проблеми та проблемної ситуації. Поняття актуальності/неактуальності наукової тематики. Мета та завдання наукового дослідження	16		6		10					
Тема 2. Категорії об'єкта, предмета та матеріалу наукового дослідження. Типологія філологічних об'єктів, предметів та матеріалу філологічного дослідження	16		6		10					
Тема 3. Теоретичне та практичне значення результатів наукового дослідження. Поняття наукової теорії та наукового закону	16		6		10					
Разом – змістовий модуль 1	48		18		30					
<b>Змістовий модуль 2. Джерела наукового матеріалу та методи філологічних досліджень</b>										
Тема 4. Типи японських філологічних джерел наукового матеріалу	16		6		10					
Тема 5. Види роботи з бібліотечними каталогами	12		4		8					
Тема 6. Методи філологічних досліджень. Специфіка методики в японських філологічних дослідженнях	16		6		10					
Разом – змістовий модуль 2	44		16		28					
<b>Змістовий модуль 3. Правила оформлення курсової роботи</b>										
Тема 7. Технічні вимоги до оформлення кваліфікаційних робіт. Головні вимоги до наукового тексту. Правила подання цитат та посилань на використані джерела	16		6		10					
Тема 8. Жанри наукових робіт	14		4		10					
Тема 9. Правила оформлення наукової статті	16		6		10					
Разом – змістовий модуль 3	46		16		30					
<b>Змістовий модуль 4. Підготовка до захисту курсової роботи</b>										
Тема 10. Планування та контроль науково-дослідної роботи	14		4		10					
Тема 11. Головні мовні ознаки наукового стилю. Характеристики наукової термінології	12		4		8					
Тема 12. Правила підготовки та	16		6		10					

виголошення усного повідомлення									
Разом – змістовий модуль 4	42		14		28				
Разом	180		64		116				

### 5. Теми практичних занять

№ з/п	Назва теми	Кількість годин
1	Поняття наукової проблеми та проблемної ситуації. Поняття актуальності/неактуальності наукової тематики. Мета та завдання наукового дослідження	6
2	Категорії об'єкта, предмета та матеріалу наукового дослідження. Типологія філологічних об'єктів, предметів та матеріалу філологічного дослідження	6
3	Теоретичне та практичне значення результатів наукового дослідження. Поняття наукової теорії та наукового закону	6
4	Типи японських філологічних джерел наукового матеріалу	6
5	Види роботи з бібліотечними каталогами	4
6	Методи філологічних досліджень. Специфіка методики в японських філологічних дослідженнях	6
7	Технічні вимоги до оформлення кваліфікаційних робіт. Головні вимоги до наукового тексту. Правила подання цитат та посилань на використані джерела	6
8	Жанри наукових робіт	4
9	Правила оформлення наукової статті	6
10	Планування та контроль науково-дослідної роботи	4
11	Головні мовні ознаки наукового стилю. Характеристики наукової термінології	4
12	Правила підготовки та виголошення усного повідомлення	6
	Разом	64

### 6. Самостійна робота

№ з/п	Назва теми	Кількість годин
1	Поняття актуальності/неактуальності наукової тематики. Перспективний план наукового дослідження	10
2	Типологія філологічних об'єктів, предметів та матеріалу філологічного дослідження	10
3	Поняття наукової теорії та наукового закону	10
4	Типи японських філологічних джерел наукового матеріалу	10
5	Пошук літератури у бібліотеці на задану тему	8
6	Специфіка методики в японських філологічних дослідженнях	10
7	Правила подання цитат та посилань на використані джерела	10
8	Визначення жанрів заданих наукових робіт	10
9	Робота зі статтями з філологічних вісників	10
10	Планування та контроль науково-дослідної роботи	10
11	Головні вимоги до наукового тексту	8
12	Методика підготовки виступів за результатами наукового дослідження	10
	Разом	116

## 7. Методи навчання

Усний виклад матеріалу (розповідь з поясненням), методи стимулювання і мотивації навчання, частково-пошуковий метод, дослідницький метод, практичне заняття, дискусія.

## 8. Методи контролю

Поточний контроль здійснюється протягом семестру за допомогою індивідуальних та фронтальних опитувань, модульних контрольних робіт.

Залік у 4 семестрі.

## 9. Розподіл балів, які отримують студенти за залік

оцінювання проводиться за 100-бальною шкалою. Бали нараховуються таким чином:

- поточна успішність: робота студента на практичних заняття, виконання індивідуальних самостійних завдань: 50% семестрової оцінки; максимальна кількість балів (впродовж 2 семестрів): 50;
- залік: 50% семестрової оцінки. Максимальна кількість балів: 50.

Підсумкова максимальна кількість балів: 100.

### Шкала оцінювання: національна та ECTS

Сума балів за всі види навчальної діяльності	Оцінка ECTS	Оцінка за національною шкалою	
		для екзамену, курсового проекту (роботи), практики	для заліку
90 – 100	A	відмінно	зараховано
81-89	B	добре	
71-80	C		
61-70	D	задовільно	
51-60	E		
21-50	FX	незадовільно з можливістю повторного складання	не зараховано з можливістю повторного складання
0-20	F	незадовільно з обов'язковим повторним вивченням дисципліни	не зараховано з обов'язковим повторним вивченням дисципліни

## 10. Методичне забезпечення

1. Робоча навчальна програма.
2. Навчальні посібники.
3. Ілюстративні матеріали.

## 11. Рекомендована література

### **Базова:**

1. Асіїв Л. Курсова робота з українського мовознавства : Методичні вказівки до написання та вимоги до оформлення курсової роботи / Любослава Асіїв. – Львів : ЛНУ ім. Івана Франка, 2018. – 87 с.
2. Грабинський І. Бакалаврські та магістерські роботи : Методичні рекомендації до написання та основні вимоги до оформлення курсових, бакалаврських, дипломних та магістерських робіт / Ігор Грабинський. – Вид. 4-те, доп. – Львів : ЛНУ ім. Івана Франка, 2008. – 44 с.
3. Коломієць В.О. Як виконувати курсову роботу : Методичний посібник для педагогічних вузів / В. О. Коломієць . – Київ : Вища школа, 2003 . – 69 с.
4. Кшановський О.Ч. Методичні рекомендації до проведення спеціалізованих семінарів за спеціальністю “Перська мова та література” (Етапи проведення та правила оформлення результатів кваліфікаційного дослідження) / О. Ч. Кшановський. – Львів : ЛНУ ім. Івана Франка, 2005. – 35 с.
5. Кучик О.С. Основні вимоги до написання та оформлення магістерських та дипломних робіт / Кучик О.С. – Львів: ЛНУ ім. Івана Франка, 2014. – 40 с.
6. Лазебна О. А., Туришева О. О. Курсова робота з практики перекладу: вимоги до виконання і захисту. – Київ: КПІ ім. Ігоря Сікорського, 2022. – 77 с.
7. Юмрукуз А. А. Методичні рекомендації до написання курсових робіт. – Одеса: ПНПУ імені К. Д. Ушинського, 2020. – 46 с.

### **Допоміжна:**

1. Як підготувати і захистити дисертацію на здобуття наукового ступеня. Методичні поради. 4-е видання, виправлене і доповнене / Автор-упорядник Л. А. Пономаренко. – К.: Редакція «Бюлетеня Вищої атестаційної комісії України», Видавництво «Толока», 2010. – 80 с..
2. Бюлетень Вищої атестаційної комісії України. – № 5. – К., 2009. – 40 с.
3. Довідник офіційного опонента. Збірник нормативних документів та інформаційних матеріалів з питань експертизи дисертаційних досліджень / Упорядник Ю. І. Цеков; за ред. Р. В. Бойка. – К.: Редакція «Бюлетеня Вищої атестаційної комісії України», Видавництво «Толока», 2008. – 64 с.